

سورة الفاتحة

المصدر	القارئ	أوجه القراءة	النص المصحفي	رقم الآية	مسلسل
بحر ١٨/١ - جامع ١٠٧/١		(١) الرَّحِيمَ الْحَمْدُ ^(١)	الرَّحِيمَ الْحَمْدُ	٢ ١	١
بحر ١٨/١ - جامع ١٠٧/١	أم سلمة	(٢) الرَّحِيمَ الْحَمْدُ (بالوقف وقطع الهمزة)			
اتف ١٢٢ - اعن ١٢٠/١ - مع ٣/١ - بحر ١٨/١ - تب ٣١/١ - جامع ١٣٦/١ - كشاف ٨/١ - مع ٢١/١ - مع ٣٧/١ - معف ٣/١	الحسن البصري - زيد ابن علي - الحارث بن أسامة بن لؤي - إبراهيم بن أبي عيلة ^(٢)	(١) الْحَمْدُ لِلَّهِ	الْحَمْدُ لِلَّهِ	٢	٢
اعن ١١٩/١ - مع ٣/١ - بحر ١٨/١ - تب ٣٠/١ - جامع ١٣٥/١ - كشاف ٨/١ - مع ٢١/١ - معف ٣/١	سفيان بن عينة - رؤبة بن المعجاج - هارون العتكي ^(٣)	(٢) الْحَمْدُ لِلَّهِ			

(١) فيما حكاه الكسائي . قال في البحر : ولم ترو هذه القراءة عن أحد (١٨/١) . وذكر ابن جني في الخصائص (٣٩٨/١) أن المسموع إتيان الصفتين إعراب اسم الله سبحانه .

(٢) زاد في شرح المفصل (١٢٩/٧) : رؤبة . وانظر الأشباه والنظائر ٨/١ ، ٦٧/٣ ، والأمالى الشجرية ١٢٠/٢ ، والمغنى ١٧٥/١ ، والتهديب (حدم) ، وفي مختصر شواذ القراءات لابن خالويه : ١ ، نسبت إلى رؤبة أيضاً .

(٣) في الألوسي : هارون بن موسى (٧٥/١) ، وهما شخص واحد .

أخاف الفضلاء - اتف ؛ الإعراب للحناس - اعن ؛ الإملاء للمكبري - معع ؛ البحر المحيط - بحر ؛ التبيان للطوسي - تب ؛ التيسر للداني - يسر
تفسير الطبري - طبر ؛ تفسير القرطبي - جمع ؛ الحجة لابن خالويه - حجل ؛ الحجة لأي زرع - حجز ؛ البجة لابن مجاهد - بجة ؛ النبت للصنقرسي - نبت
الكشاف للزخشري - كشاف ؛ الكشف للفيسي - كشف ؛ الجمع للطبري - مع ؛ المنصب لابن جني - مع ؛ المعاني للأخفش - معش ؛ المعاني للفراء - معف
تفسير الرازي - فخر ؛ النشر لابن الجزري - نشر .

المصدر	القارئ	أوجه القراءة	النص المصحفي	رقم الآية	مسلسل
أعن ١ / ١٢٠ - أمع ٣ / ١ - جامع ١٣٦ / ١ - كشف ٨ / ١ - مع ٢١ / ١ - مع ٣٧ / ١ - مع ٣ / ١	إبراهيم بن أبي عبلة	(٣) الحمدُ لله ^(١)			
أعن ١ / ١٢١ - أمع ٣ / ١ - بحر ١ / ١٩ - جامع ١ / ١٣٩ - كشف ٨ / ١ - مع ١ / ٢١ - أمع ^(٢) ٣ / ١	زيد بن علي .	(١) رَبُّ ... (٢) رَبُّ ...	رَبِّ الْعَالَمِينَ	٢	٣
أعن ١ / ١٢١ - أمع ٣ / ١ - بحر ١ / ١٩	زيد بن علي - أبو العالية - ابن السميع - عيسى بن عمر	(١) الرحمن الرحيمُ	الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	٣	٤
أعن ١ / ١٢١ - أمع ٣ / ١ - بحر ١ / ١٩	أبو رزين العقيلي - الربيع بن خثيم - أبو عمران الجوني	(٢) الرحمن الرحيمُ			
اتف ١٢٢	أبو عمرو - يعقوب ^(٣) - ابن محيصن - الحسن - المطوعي - الزبيدي - السوسي .	الرحيم مَالِك بالإدغام (الكبير)	الرَّحِيمِ مَالِكِ	٤ ٣	٥

(١) انظر شرح التصريح ٣٥٥ / ٢ .

(٢) انفرد امع بجعلها قراءة وهي في اعن ، وجامع دون أن ينصا على أنها قراءة بل قالوا : ويجوز الرفع .

(٣) بخلف عنه من روايته .

رقم الآية	النص المصحفي	أوجه القراءة	القارئ	المصدر
٤	مَلِكٍ	(١) مَلِكٍ ^(١)	نافع - ابن كثير - أبو عمرو - ابن عامر - حمزة - أبو الدرداء - ابن عباس - ابن عمر ^(٢) - مروان بن الحكم - مجاهد - يحيى ابن وثاب - الأعرج - أبو جعفر - ثيبة - ابن جريح - عاصم الجحدري - ابن جنذب - ابن عيصن - أبو عبيد - زيد - المسور .	امع ٣ / ١ - بحر ٢٠ / ١ - تب ٣٣ / ١ - يسر ١٨ - طبر ١٤٧ / ١ - جامع ١٣٩ / ١ - حجل ٦٢ - سبعة ١٠٤ - غيث ٦٠ - كشاف ٩ / ١ مج ٢٣ / ١ .
		(٢) مَلِكٍ	أنس بن مالك - أبو حيوة ^(٣) - أبو نوفل عمر بن مسلم ^(٤) .	اعن ١٢٢ / ١ - بحر ٢٠ / ١ - جامع ١٣٩ / ١ - كشاف ٩ / ١ .
		(٣) مَلِكٍ	سعد بن أبي وقاص - عائشة - مورو المعجلي	بحر ٢٠ / ١ .

(١) انظر اللسان (ملك) والتهذيب (كلم)

(٢) في الألوسي : ابن عمرو (٨٢ / ١) .

(٣) ورد اسمه في النحاس (١٢٢ / ١) أبو حيوة شريح بن يزيد .

(٤) في الألوسي (٨٢ / ١) عمرو بن مسلم .

أخاف الفضلاء = اتف ، الإعراب للنحاس = ابن ، الإملاء للكثيري = امع ، البحر المحيط = بحر ، البيان للطوسي = تب ، التفسير للذمالي = يسر ، تفسير الطبري = طبر ، تفسير القرطبي = جامع ، الحجة لابن خالويه = حجل ، الحجة لأبي زرع = حجز ، السبعة لابن مجاهد = سبعة ، الفيت للصفصسي = غيث ، الكشاف للزخشري = كشاف ، الكشاف للنيسي = كشاف ، اللجمع للطبرسي = مع ، المحتب لابن جني = مع ، المعاني للأخفش = معش ، المعاني للقره = معش ، تفسير الرازي = فخر ، النشر لابن الجزري = نشر .

المصدر	القارئ	أوجه القراءة	النص المصحفي	رقم الآية	مسلسل
بحر ٢٠/١ .	أبو عمرو - أبو هريرة - عاصم الجحدري	٤ (مَلِك)			
بحر ٢٠/١ - جامع ١٣٩/١ .	نافع - ورش	٥ (مَلِكِي)			
امع ٤/١ - بحر ٢٠/١ .	أبو عثمان النهدي - الشعبي - عطية - أبو حيوة ^(٢)	٦ (مَلِك)			
امع ١٢٢/١ - امع ٤/١ - بحر ٢٠/١ - كشاف ٩/١	أبو حيوة - أبو حنيفة - جبير بن مطعم - أبو عاصم عبيد بن عمير الليثي - الحسن - عاصم بن ميمون الجحدري - يحيى بن يعمر - علي ابن أبي طالب .	٧ (مَلِكٌ) ^(٣) (بلفظ الفعل ونصب يوم)			
اتف ١٢٢ - اعن ١٢٢/١ - امع ٤/١ - بحر ٢٠/١ - طبر ١٥٤/١ - جامع ١٣٩/١ - كشاف ٩/١ - مع ٢٣/١ - معش ١٣/١ .	الطوعي - الأعمش - ابن السميع - أبو هريرة - عثمان بن أبي سليمان - عبد الملك قاضي الهند - عمر بن عبد العزيز - أبو صالح السمان - أبو عبد الملك الشامي .	٨ (مَالِك)			

(١) في مختصر شواذ القراءات : ١ : نسبت إلى عبد الوارث عن أبي عمرو .

(٢) في اعن والألوسي (٨٢/١) : أبو حيوة ، وفي البحر : أبو حياة ، والمشهور : أبو حيوة .

(٣) في مختصر شواذ القراءات : ١ : إلى أنس بن مالك .

المصدر	القارئ	أوجه القراءة	النص المصحفي	رقم الآية	مسلسل
بحر ٢٠ / ١ .	يحيى بن يعمر - أيوب السخيتاني .	٩ (بالإمالة البليغة			
بحر ٢٠ / ١ .	قنية بن مهران - الكسائي	١٠ (بالإمالة بين بين			
بحر ٣ / ١ - امع ٢٠ / ١ - كشف ٩ / ١ :	أبو هريرة - أبو حيرة ^(١) - عمر بن عبد العزيز - عون بن أبي شداد العقيلي .	١١ (مالك يوم .			
بحر ٢٠ / ١ .	عون العقيلي - خلف ابن هشام - أبو عبيد - أبو حاتم .	١٢ (مالك يوم			
بحر ٢٠ / ١ .	ابن أبي عاصم - اليمان	١٣ (مَلِكًا ^(٢))			
بحر ٢٠ / ١ - جامع ١٣٩ / ١ .	أبي - أبو هريرة - أبو رجاء المطاردي .	١٤ (مَلِك			
بحر ٢٠ / ١ .		١٥ (مَلَأَك			
امع ١٢٢ / ١ - بحر ٤ / ١ - بحر ٢٣ / ١ - جامع ١٤٦ / ١ .	الفضل بن عيسى الرقاشي ^(٣)	١ (أَيَّاكَ	إِيَّاكَ (فَعْبِدُ)	٥	٧

(١) في الألوسي (٨٢ / ١) أبو حيرة وفي البحر: أبو حية .

(٢) وردت في الألوسي (٨٢ / ١) مالكًا .

(٣) في الألوسي كذلك منسوبة لعلي (٨٦ / ١) .

انحاف الفضلاء = اتف ؛ الإخرب للحناس = امن ؛ الإملاء للمكبري = امع ؛ البحر للمبط = بحر ؛ النيان للطوسي = تب ؛ التيسير للفتي = يسر ؛ تفسير الطبري = طبر ؛ تفسير الفرطبي = جمع ؛ الحجة لابن خالويه = حجل ؛ الحجة لأبي زرعة = حيز ؛ السبعة لابن جماد = سبعة ؛ الغيث للصفارسي = غيث ؛ الكشف للزخشري = كشف ؛ الكشف للقيسي = كشف ؛ المجمع للطبرسي = مع ؛ للتنبيه لابن جني = مع ؛ المعاني للأخفش = معش ؛ المعاني للقرطبي = معش ؛ تفسير الرازي = فخر ؛ النشر لابن الجزري = نشر .

المصدر	القارئ	أوجه القراءة	النص المصحفي	رقم الآية	مسلسل
بحر ٢٣/١ - جامع ١٤٦/١ .	أبو السوار الغنوي ^(١) .	(٢) هَيَّاكَ ^(١)			
بحر ٢٣/١ .	ابن السوار الغنوي	(٣) هَيَّاكَ			
بحر ٢٣/١ - جامع ١٤٦/١ - مع ٤٠/١ .	عمرو بن فائد - أبي	(٤) إِيَّاكَ			
بحر ٢٣/١ .	بعض أهل مكة .	(١) نَعْبُدُ	نَعْبُدُ	٥	٨
بحر ٢٣/١ .	زيد بن علي - يحيى بن وثاب - عبيد بن عمير الليثي .	(٢) نَعْبِدُ	نَعْبِدُ	٥	٨
اتف ١٢٢ - بحر ٢٣/١ .	الحسن - أبو مجلز - أبو المتوكل	(٣) يُعْبَدُ ^(٣)			
اعن ١٢٢/١ - امع ٤/١ - بحر ٢٣/١ .	عمرو بن فائد - أبي	(١) وَإِيَّاكَ	وَمَا يَأْكُ	٥	٩
بحر ٢٣/١ .		(٢) وَإِيَّاكَ ^(٤)			
مع ٣٩/١ - اعن ١٢٢/١ .	الفضل الرقاشي	(٣) وَأَيَّاكَ			
اتف ١٢٢ - اعن ١٢٣/١ - بحر ٢٣/١ - جامع ١٤٦/١ .	يحيى بن وثاب - الأعمش - عبيد بن عمير الليثي - النخعي - زر بن حبيش ^(٥)	(١) نَسْتَعِينُ	نَسْتَعِينُ	٥	١٠
مختصر شواذ القراءات ^(٦)	علي - ورش .	(٢) نَسْتَعِينُو		٥	١٠

(١) انظر شرح المفصل ٤٢/١٠ .

(٢) في بحر : ابن السوار .

(٣) انظر معنى الليب ٨٤/١ .

(٤) قال الألوسي (٨٦/١) : لا أدري أهو عن القراء أم عن العرب ، وهو في بحر : لكن مع وضع الفراء مكان : القراء .

(٥) في مختصر شواذ القراءات : ١ : جناح مكان : زر .

(٦) فيه أن الخليل روى في « العين » أن أمير المؤمنين علياً كان يقرأ نستعين ويشع الضمة في التون وأنه روى عن ورش أنه كان يقرأ بها .

المصدر	القارئ	أوجه القراءة	النص المصحفي	رقم الآية	مسلسل
بحر ٢٧ / ١ .	ثابت البناني	(١) بَصْرنا	أَهْدِنَا	٦	١١
كشاف ١١ / ١ .	عبدالله بن مسعود	(٢) أَرشدنا			
أعسن ١٢٤ / ١ - امع ٤٠ / ١ - تب ٤٠ / ١ - يسر ١٨ ، ١٩ - جامع ١٤٨ / ١ - حجز ٨٠ - سبعة ١٠٥ - غيث ٦٢ - كشاف ١١ / ١ - مع ٢٧ / ١ .	حمزة - أبو عمرو - رمانة - أبو علي - خلف ^(٢) - خلاد ^(٣) - اللدوري - علي بن سالم - ابن سعدان .	(١) بين الصاد والزاي ^(١) (بإشمام الصاد زايًا)	الصِّرَاط	٦	١٢
بحر ٢٥ / ١ - جامع ١٤٨ / ١ - حجز ٨٠ - سبعة ١٠٥ .	حمزة - أبو عمرو	(٢) الزراط ^(٤)			
أعسن ١٢٣ - امع ١٢٣ / ١ - تب ٢٥ / ١ - بحر ٤٠ / ١ - جامع ١٤٨ / ١ - حجز ٨٠ - سبعة ١٠٥ - غيث ٦٢ - كشاف ١١ / ١ - مع ٢٧ / ١ .	ابن كثير - الكاثي - أبو عمرو - قتيل ^(٥) - ابن مجاهد - ابن حمدون - يعقوب - رويس اللؤلؤي - ابن عباس - أبو علي .	(٣) السراط ^(٥)			

(١) انظر شرح المفصل ١٠ / ١٢٧ .

(٢) في العنوان : كان خلف يشم الصاد الزاي حيث وقع (ورقة ٤٣ ، ٤٤) .

(٣) في العنوان : أشم خلاد في هذه السورة فقط .

(٤) في البحر (١ / ٢٥) ما حكاه الأصمعي في هذه القراءة خطأ من إنما سمع أبا عمرو يقرؤها بالمضارعة فتومها زايًا . ومثله في

اللسان (سراط) .

(٥) في العنوان أن قتيل قرأ الصراط وصراط بالسين حيث وقعتا (ص ٤٣) .

(٥) وانظر اللسان (صراط) .

أعسف النضلاء - اتف - الإحزاب للنحاس - اعن - الإملاء للمكبري - امع - البحر المحيط - بحر - البيان للطرسي - تب - التيسير للفتاني - يسر - تفسير الطبري - طبر - تفسير القرطبي - جامع - الحجة لابن خالويه - حجل - الحجة لأب زرع - حجز - السبعة لابن مجاهد - سبعة - الغيث للصفارسي - غيث - الكشاف للزعروري - كشاف - الكشاف للقيسي - كشاف - الجمع للطبرسي - مع - المنحرب لابن جني - مع - نعتي لأخفش - معش - المعاني للقره - معف - تفسير الرازي - فخر - النثر لابن الجزري - نشر .

المصدر	القارئ	أوجه القراءة	النص المصحفي	رقم الآية	مسلسل
اتسف ١٢٣ - بحر ٢٦ / ١ - مع ٤١ / ١ . بحر ٢٧ / ١ .	الحسن - زيد بن علي - الضحاك - نصر بن علي . جعفر الصادق	(١) صراطاً مستقيماً	الصِّرَاطُ الْمُسْتَقِيمَ	٦	١٣
اتسف ١٢٣ - حجز ٨٠ - غيث ٦٢ . ٢ تف ١٢٣ - غيث ٦٢ .	ابن كثير - قنبل - ابن محسن - الشنوبدي . حمزة - المطوعي - خلف	(٢) صراط مستقيم (١) صراط (٢) إشمام الصاد الزاي	صِرَاطٌ	٧	١٤
جامع ١ / ١٤٩ - كشاف ١١ / ١ - مع ٢٨ / ١ .	ابن مسعود - عمر بن الخطاب - ابن الزبير - أهل البيت .	(صراط) مَنْ (١)	صِرَاطَ الَّذِينَ	٧	١٥
اتسف ١٢٣ - اعن ١٢٤ / ١ - مع ٥ / ١ - بحر ٢٦ / ١ - تب ٤٣ / ١ - جامع (٣) ١٤٨ / ١ - حجل ٦٣ - حجز ٨٠ - سبعة ١٠٨ - غيث ٦٣ - مع ٢٨ / ١ - مع ٤٣ / ١ - ٤٤ .	حمزة - أبو الحسن الأخفش - يعقوب - المطوعي - الشنوبدي	(١) عَلَيْهِمُ	عَلَيْهِمْ	٧	١٦
امع ٦ / ١ - بحر ٢٦ / ١ - تب ٣٣ / ١ - جامع ١٤٨ / ١ - مع ٢٨ / ١ - مع ٤٣ / ١ ، ٤٤ .	الأعرج (٣)	(٢) عَلَيْهِمُ			

(١) في حاشية الخضري (١ / ٨٦) قراءة أخرى هي : صراط للذين ، وقد رويت في مختصر شواذ القراءات / ١

(٢) في جامع : وفي : « عليهم » عشر لغات قرىءت بها ، وذكر الأوجه الستة المتأثورة عن القراء ، ثم قال : وأوجه أربعة منقولة عن العرب غير محكية عن القراء وهي : عَلَيَّهِمْ وَعَلَيْهِمْ ، وَعَلَيْهِمْ ، وَعَلَيْهِمْ ، وكلها صواب .

(٣) في مختصر شواذ القراءات : إضافة ابن أبي إسحاق .

المصدر	القارئ	أوجه القراءة	النص المصحفي	رقم الآية	مسلسل
اتف ١٢٤ - أمسن ١ / ١٢٤ - مع ٦ / ١ - بحر ٢٦ / ١ - تب ١ / ٤٣ - يسر ١٩ - جامع ١ / ١٤٨ - مع ١ / ٢٨ - مع ١ / ٤٣ ، ٤٤ .	أبو عمرو - ابن كثير - أبو جعفر - ابن أبي اسحاق - قالون - الأعرج - عيسى الشفقي - ابن عبيصن - الحفاف - مسلم بن جندب . ابن كثير - قالون ^(١) .	(٣) عَلَيْهِمُ			
بحر ١ / ٢٦ - حجر ٨٠ - سبعة ١٠٨ - غيث ٦٣ - مع ١ / ٤٣ ، ٤٤ .	الأعرج	(٤) عَلَيْهِمُ ^(١)			
امع ١ / ٦١ - بحر ١ / ٢٧ - جامع ١ / ١٤٩ - مع ١ / ٢٨ - مع ١ / ٤٣ ، ٤٤ .	الأعرج	(٥) عَلَيْهِمُ			
امع ١ / ٥٠ - بحر ١ / ٢٦ - جامع ١ / ١٤٩ - مع ١ / ٤٣ ، ٤٤ .	الحسن البصري ^(٣) - عمرو بن فائد .	(٦) عَلَيْهِمُ			
امع ١ / ١٢٤ - امع ١ / ٥١ - بحر ١ / ٢٦ - مع ١ / ٢٨ - مع ١ / ٤٣ ، ٤٤ .	الحسن البصري - عمرو بن فائد .	(٧) عَلَيْهِمُ			

(١) انظر شرح الكافية لابن الحاجب ١٢/٢ .

(٢) بخلاف عنه كما في البحر .

(٣) نص في مع عل أنها من زيادات الحسن الأفضل مكان : الحسن البصري .

الحفاف الفضلاء - اتف ؛ الإعراب للنحاس - امع ؛ الإملاء للمكبري - امع ؛ البحر المحيط - بحر ؛ البيان للطوسي - تب ؛ التيسير للداني - يسر ؛
تفسير الطبري - طبر ؛ تفسير القرطبي - جامع ؛ الحجة لابن خالويه - حجر ؛ الحجة لأبي زرعه - حجر ؛ السبعة لابن مجاهد - سبعة ؛ الغيث للصفاسي - غيث ؛
الكشاف للزمخشري - كشاف ؛ الكشاف للقيسي - كشاف ؛ الجمع للطبري - مع ؛ المحتسب لابن جني - مع ؛ المعاني للأخفش - معش ؛ المعاني للقراء - معف ؛
تفسير الرازي - فخر ؛ النشر لابن الجزري - نشر .

المصدر	القارئ	أوجه القراءة	النص المصحفي	رقم الآية	مسلسل
بحر ١ / ٢٧ - مع ٤٤ ، ٤٣ / ١ .	أبو الحسن ^(١) الأخفش	٨ (عَلِيَّهِمِ			
جامع ١ / ١٤٩ - بحر ٢٧ / ١ - مع ٤٦ / ١ .	-	٩ (عَلِيَّهِمْ ^(٢)			
بحر ١ / ٢٩ - تب ٤٤ / ١ - طبر ١٨٢ / ١ - جامع ١٥٠ / ١ - سبعة ١١١ ، ١١٢ - كشاف ١ / ١١ - مع ١ / ٢٨ - معش ١٨ / ١ .	ابن كثير ^(٣) - عمر بن الخطاب - ابن مسعود - أبي بن كعب - علي بن أبي طالب - عبدالله بن الزبير .	غير ^(٣)	غَيْرِ	٧	١٧
بحر ١ / ٢٩ - كشاف ١٢ / ١ .	عمر - أبي - علي	وغير	وَلَا	٧	١٨
بحر ١ / ٣٠ - جامع ١٥١ / ١ - كشاف ١٢ / ١ - مع ٤٦ / ١ .	أبوب السخيتاني	الضَّالِّينَ ^(٥)	الضَّالِّينَ	٧	١٩

(١) في جامع ١ / ١٤٩ : حكاهما الحسن البصري عن العرب .

(٢) القراءتان : ٨ ، ٩ نص في بحر علي أنه قرأ بهما .

(٣) في مختصر شواذ القراءات : ١ : هي قراءة النبي ﷺ ، وانظر شرح المفصل ٨٨ / ٢ .

(٤) في مختصر شواذ القراءات : ١ : هي رواية الخليل بن أحمد عن ابن كثير .

(٥) انظر اللسان : ضلل ، والمغني ١ / ٢١٨ ، والأشموني ١ / ٦٥ ، وشرح المفصل ٩ / ١٣٠ .